

EXTERNO

Índice AI:: ASA 17/02/97/s

Distrib: PG/SC

A: Profesionales de la medicina

De: Oficina médica / Programa Regional para Asia

Fecha: 15 de enero de 1997

Fecha de llegada a EDAI: 16 de enero de 1997

ACCIÓN MÉDICA

**Liu Nianchun
CHINA**

Palabras clave

Tema: Preso de conciencia / mala salud / malos tratos

Resumen

Liu Nianchun, nacido en 1948, casado y con una hija, cumple una condena de tres años de prisión por firmar una petición y aceptar dinero del extranjero. Según informes, Liu Nianchun padece problemas gastrointestinales. A Amnistía Internacional le preocupa que no esté recibiendo los cuidados médicos adecuados. A la organización también le preocupa que fuera maltratado a instigación de los guardias del campo de trabajo de Tuanhe. Amnistía Internacional ha adoptado a Liu Nianchun como preso de conciencia e insta a que sea puesto en libertad inmediata e incondicional.

Acciones recomendadas

Los profesionales de la medicina deben enviar cartas a las direcciones que indicamos más abajo:

- pidiendo la liberación inmediata e incondicional de Liu Nianchun como preso de conciencia;

- expresando su preocupación por los problemas de salud que, según informes, padece; solicitando información sobre su estado actual de salud y preguntando si está recibiendo el tratamiento médico adecuado; pidan detalles sobre éste;
- pidiendo que se lleve a cabo una investigación abierta e imparcial sobre los malos tratos que sufrió en el campo de trabajo de Tuanhe;
- instando a que Liu Nianchun reciba todos los cuidados médicos necesarios de acuerdo con las disposiciones establecidas en las Reglas Mínimas de la ONU para el Tratamiento de los Reclusos.

Si en el plazo de dos meses no reciben respuesta del gobierno ni de otros a los que hayan enviado cartas, envíen una nueva carta pidiendo que les respondan.

Direcciones

JIANG Zemin, Guojia Zhuxi
 [Presidente de la República Popular China]
 Beijingshi
 República Popular China

QIAO Shi, Weiyuanzhang [Presidente del Comité
 Permanente del Congreso Nacional del Pueblo]
 Quanguo Renmin daibiao Dahui
 Renmin Da Huitang
 Beijingshi
 República Popular China

TAO Siju Buzhang [Ministro de Seguridad
 Pública de la República Popular China]
 Gong'anbu
 14 Dongchang'an lu
 Beijingshi 100741
 República Popular China

Copias

Envíen copias de sus cartas a:

Laogai Suozhang [Director del campo de
 trabajo de Shuanghe, donde Liu está recluso]
 Laogai fenchang
 Shuanghe nongchang
 Gannanxian 2213
 Heilongjiang Sheng 162105
 República Popular China

Laogai Suozhang [Director del campo de
 trabajo de Tuanhe, donde Liu fue maltratado]
 Beijingshi Laogaisuo
 Huang cun
 Daxing Xián
 Beijing
 República Popular China

y al representante diplomático más cercano de la
 República Popular China.

EXTERNO

Índice AI: ASA 17/02/97/s

Distrib: PG/SC

Fecha: 15 de enero de 1997

MALOS TRATOS Y PREOCUPACIÓN POR LA SALUD

**Liu Nianchun
CHINA**

Liu Nianchun, nacido en 1948, casado y padre de una hija, es activista sindical. Actualmente cumple una condena de prisión y es considerado preso de conciencia por Amnistía Internacional. Liu Nianchun firmó en 1995 siete peticiones en la que se pedía protección para los derechos humanos y reformas democráticas, y fue detenido en Pekín el 21 de mayo de 1995. Le acusaron de aceptar ayuda ilegal de organizaciones de derechos humanos del extranjero y de redactar llamamientos en colaboración con el ex líder estudiantil Wang Dan (condenado el 30 de octubre de 1996 a 11 años de prisión) y con otras personas. En los llamamientos se pedía al gobierno chino que liberara a los presos políticos, instituyera la tolerancia política, reforzara la supremacía de la ley y aprendiera de los sucesos del 4 de junio de 1989 [noche en que las manifestaciones en favor de la democracia celebradas en la Plaza de Tiananmen acabaron en una intervención militar].

El 5 de julio de 1996, Chu Hailan, esposa de Liu Nianchun (que ha sido vigilada estrechamente, detenida y acosada por el Departamento de Seguridad Pública) fue informada por la policía de que a su esposo le habían ordenado cumplir tres años de reeducación por el trabajo además del periodo que había pasado bajo custodia. A Chu Hailan las autoridades de Pekín le ordenaron que fuera a visitar a su esposo al campo de trabajo de Tuanhe, cercano a Pekín, y que trajera algunas posesiones personales y 300 yuan [36 dólares estadounidenses]. No obstante, la policía le retiró posteriormente la autorización para visitar el campo. Cuando finalmente le permitieron realizar la visita, las autoridades le anunciaron al llegar que Liu Nianchun había sido trasladado el 10 de julio de 1996 al campo de trabajo de Shuanghe, en la remota provincia de Heilongjiang, en el nordeste, a cientos de kilómetros de distancia. En el campo de trabajo de Tuanhe, Liu Nianchun fue golpeado por otros reclusos a instigación de los guardianes del campo y como consecuencia de ello sufrió lesiones. Le negaron asistencia médica para estas lesiones. Chu Hailan apeló a las autoridades para que permitieran que su marido recibiera asistencia médica y llamó la atención sobre los golpes que había recibido en el campo de trabajo de Tuanhe.

Liu Nianchun está débil y padece graves problemas de salud, incluidos serios problemas gastrointestinales: segrega sangre y pus y sufre pérdida de peso. Esto fue confirmado por un médico del campo de trabajo de Tuanhe. No obstante, se cree que continúa realizando duros trabajos. Amnistía Internacional considera a Liu Nianchun preso de conciencia y ha instado a que sea puesto en libertad de forma inmediata, a que sea sometido con prontitud a un reconocimiento y a un tratamiento médico adecuados y a que se realice una investigación sobre los golpes que sufrió en el campo de trabajo de Tuanhe.

Información general

Liu Nianchun es un veterano disidente y sindicalista. Participó en el movimiento del «muro de la democracia» de finales de los años setenta. En 1981 fue declarado culpable de «propaganda e incitación contrarrevolucionarias» después de enviar el diario de su hermano al extranjero, y fue condenado a tres años de prisión. (Su hermano, Liu Qing, fue un destacado activista durante el periodo de las protestas del «muro de la democracia» y fue condenado a tres, y posteriormente a otros ocho, años de prisión por sus actividades. Actualmente se encuentra en Estados Unidos.) Liu Nianchun participó en las protestas de 1989 en favor de la democracia y en 1994 estuvo cinco meses detenido sin cargos ni juicio tras intentar registrar formalmente la Liga para la Protección de los Derechos de los Trabajadores en marzo de 1994.